



SEPTEMBRE 2014 • n° 53

Herbeumont

Revue communale

Editeur responsable : Catherine Mathelin
Bourgmestre - 6887 Herbeumont

Page 1

Mot de la bourgmestre
Etat civil

Page 2 & 3

Commémorations 14-18
La Bataille des Frontières
Le village d'Herbeumont incendié
Sport : équipe de benjamins
Respect senior
Opération Mebar

Page 4

Infos diverses
Sclérose en plaques
Collecte des jouets
Journée du diabète
Taille des haies de taxus gratuite.
Agenda

Le mot de la Bourgmestre

2014, année de commémoration du centenaire du début de la guerre 14-18, souvenons-nous de tous ces hommes partis de chez eux sans savoir s'ils reverraient un jour leur famille, pensons à leur courage et à la force de caractère de ces soldats ou civils « morts pour la Patrie ». Leur quotidien, pendant plusieurs mois ou de trop longues années, a été l'enfer sur terre, un énorme va-et-vient de balles et d'obus ou autres projectiles mortels entre deux tranchées. Cette guerre a laissé plus de huit millions de morts et six millions d'invalides ou de mutilés.

Commémorer, c'est transmettre aux générations futures, pour tenter de combattre l'oubli, pour lutter contre l'accélération de l'histoire et la surabondance d'informations.

La mémoire est importante pour s'inscrire dans la filiation du temps, dans la durée, dans l'histoire et surtout pour comprendre notre présent et orienter notre avenir.

Pour être des « passeurs de mémoire » des événements qui se sont déroulés à Herbeumont, le conseil communal sur base du travail réalisé par un groupe de citoyens a décidé de créer une placette près du calvaire. Le choix du lieu est significatif : nous nous trouvons à l'intersection de trois rues qui ont payé un lourd tribut en nombre de maisons incendiées (la rue des Ponts – début de la rue de la Roche et la rue du château). Nous apercevons également le centre du village détruit en 14. Douze panneaux composent ce mémorial et sont placés sur six maisons lutrin en références aux abris du roi et maisons du comité, maisons provisoires reconstruites dès 1915 par les habitants.

A l'instar d'un village ou des souvenirs, les six lutrins sont disposés de manière aléatoire. Outre l'explication du concept « Cendres et vie », le contenu des panneaux est relié à quatre grands moments :

- Herbeumont avant 1914 avec la présentation de la vie dans les ardoisières et la présentation de la ligne de chemin de fer qui représentait un véritable espoir économique.
- Le deuxième porte sur « La guerre » avec la recontextualisation du pourquoi de la guerre, comment est-elle arrivée avec un panneau au titre évocateur « La guerre est prête - la

guerre éclate : l'explication » ; 23, 24, 25 août le village brûle et un panneau sur Les enfants de la guerre.

- Le bâti et la reconstruction du village avec notamment l'explication des abris du roi et des maisons du comité. Et l'un aussi composé de neuf photos qui présentent trois même lieux à trois époques.
- Et enfin un panneau intitulé Mémoire, présence du passé et « Ce qui est écrit ici est vivant là-bas » qui symbolise le présent actuel de millions de personnes amassées dans des camps de fortune ou sur les routes vu que leur pays est en guerre.

Chaque panneau est richement illustré de textes y compris d'écrivains bien de chez nous comme Marcel Leroy et G DELAW, de photos, de cartes postales. Un QR code permet une traduction des textes en néerlandais et anglais.

Ce projet a coûté 47.000 euros et nous avons reçu un subside de 30.700 euros dans le cadre d'un appel à projet touristique « tourisme mémoriel 14-18 » lancé par le Monsieur le Ministre Rudy Demotte. Le coût à charge de la commune est donc de 17.000 euros.

Je remercie vivement les membres du collectif citoyen qui s'est constitué pour réfléchir aux actions que nous allons mener jusqu'en 2018 à savoir, Sylvianne DUFOUR qui a coordonné le groupe et la création des panneaux, Pascal DAICHE, Alain Istace, Dominique MARX, Sonia MARX, Monique MOUCHENIER, Pierre PUFFET, Jérémie TINANT accompagnés par Stéphane PUFFET et moi-même. J'invite tous ceux qui veulent nous rejoindre à le faire et à me contacter. C'est une belle façon de participer au développement de sa commune et de son histoire.

Je remercie l'ensemble des personnes qui ont prêté leurs documents pour que nous puissions réaliser les panneaux à savoir Messieurs Philippe BOULANGER, Yvon DUFOUR, Julien GENGOUX, Jean-Marie LAMOTTE, et tous les écrivains du SAGLE, Stéphane PUFFET.

Belles semaines à vous. C. MATHELIN

Etat civil

NAISSANCE

LEPERE Julia Fatiha Edith
Née à Libramont-Chevigny, le 01/06/2014. Fille de Geoffrey LEPERE et de Laura KEMKEM. Adresse : HERBEUMONT

GILET Léa Anaé
Née à Liège, le 09/06/2014. Fille de Alexandre GILET et de Mélanie SCHMELER. Adresse : HERBEUMONT

GILET Noé Léo
Né à Liège, le 09/06/2014. Fils de Alexandre GILET et de Mélanie SCHMELER. Adresse : HERBEUMONT

NAVARRE Nathan
Né à Namur, le 20/06/2014. Fils de Sébastien NAVARRE et de Morgane DRUGMAND. Adresse : SAINT-MEDARD

LEPERE Margot Jennifer
Née à Libramont-Chevigny, le 14/07/2014. Fille de Jérémie LEPERE et de Lucie CORNET. Adresse : HERBEUMONT

MARIAGE
MAGOTIAUX David et JARDON Emilie, mariés le 09/08/2014

DECES
BAUCANT Albert, décédé à Libramont-Chevigny le 23/06/2014. (Herbeumont)

DUQUESNE René, décédé à Herbeumont le 01/07/2014. (Herbeumont)
PIRLLOT Mariette, décédée à Libin le 15/07/2014. (Martilly)

FRANCOIS André, décédé à Herbeumont le 15/07/2014. (Saint-Médard)
FONTAINE Lucette, décédée à Libramont-Chevigny le 20/07/2014. (Saint-Médard)

DONS Christiane, décédée à Herbeumont le 14/08/2014. (Herbeumont)
DIEU Michel, décédé à Yvoir le 23/08/2014 (Saint-Médard)

MABOGE Raymond, décédé à Martilly le 07/09/2014. (Martilly)

Nouveau
«Ateliers bien-être» pour tous.

Espace
Arduina

- * Soins de beauté
- * Bien-être holistique
- * Pédicurie médicale

Nathalie Collignon
Le Terme 1
B-6887 Herbeumont
Soins sur rendez-vous
061/41 20 98

Ateliers et Conférences
Développement personnel et Mieux-être

www.espacearduina.be

H.D. Toitures sprl

Entreprise générale
de couverture, de zinguerie
et charpente

Rue de Blézy, 97 - 6880 BERTRIX
Tél. Houchard Claudy : 061/41 28 86
De Waele Laurent : 061/41 44 40
Fax 061/31 58 30
hdtoitures@skynet.be

MEIS

CHAUFFAGE • PANNEAUX SOLAIRES • CLIMATISATION
Installation - Entretien - Dépannage

Alain MEIS

6880 BERTRIX
GSM: 0498 31 07 05

Commémorations 14-18

La Bataille des Frontières

Et un jour, la mitraille vint se mêler

Au chant des oiseaux et aux rires des enfants

Les chatons gelés de Marcel LEROY

1. La bataille des barrières et de St Médard

(D'après le Chanoine SCHMITZ et Don Norbert Nieuwland en 1924 sur base de récits des ecclésiastiques et prêtres locaux en 1924)

Au soir du 28 juin 1914, après l'assassinat à Sarajevo de l'héritier d'Autriche-Hongrie Frantz-Ferdinand et de son épouse par un nationaliste Serbo-bosniaque, quand l'Autriche soupçonne la Serbie voisine d'être commanditaire de cet attentat; les bases d'un conflit sont posées; car l'Allemagne se met en marche pour conseiller à son allié autrichien la plus grande fermeté et de lancer des ultimatums courant juillet à la Serbie pro Russe...

Le jeu des alliances fera le reste par effet domino et d'ultimatum en menaces, l'Europe va s'embraser sur base de la folie ultranationaliste...

Le 2 août, la petite Belgique réputée neutre sur l'échiquier refusant le passage des troupes allemandes sur son territoire visant à contourner les troupes françaises positionnées à l'Est se voit poser à son tour un ultimatum et à l'aube du 4 août, l'ennemi envahit notre territoire. Deux armées allemandes fortes de 300.000 hommes se dirigent à travers le massif ardennais pour rejoindre la France.

L'armée Française défenderesse de la neutralité de la Belgique vole à son secours et dès le 10 août démarre ce que l'on appellera «la bataille des frontières»; le Sud Luxembourg va être le territoire d'affrontements du 20 au 23 août, faisant des centaines de victimes civiles belges et des milliers de morts dans les clans belligérants combattant le plus souvent au corps à corps baïonnette au fusil. Des milliers de civils se retrouveront sans abri.

Après un épisode dramatique à Longlier le 20 Août, le conflit fait tache d'huile vers le Sud et la route dite «des barrières» (actuelle Bertrix-Neufchâteau) les 22 et 23 août 1914. En effet, jusqu'au 6 août, nos villages de Gribomont et St Médard étaient à l'écoute des dires rapportés de bouche à oreille. Il fallut attendre le 10 août pour voir passer les premier Uhlans (Cavaliers allemands armés d'une lance) entrer dans Gribomont, se diriger vers la gare et saccager les lieux. La peur augmenta alors dans les chaumières, le 16 le quartier de la gare de Straimont subit également la visite peu amicale de ces éclaireurs uhlands. Malgré tout, le service postal et les circulations ferroviaires fonctionnèrent jusqu'au 17, les habitants pensant même le danger éloigné.

Le 19, un escadron de chasseurs français à cheval annonça aux villageois le passage dans les heures qui suivirent de troupes devant rejoindre Longlier.

Le jeudi 20, le soulagement s'empare des villageois, voyant les troupes françaises de la 24e division d'infanterie forte de milliers d'hommes originaires pour la plupart du Sud Ouest (région bordelaise et Périgord) passer en masse ds le village pour se rendre au front vers Neuvraumont, Petit voir et Neufchâteau.

Le samedi 22 août, trois batteries d'artillerie furent installées sur les hauteurs de Bertrimont (près de l'église); l'infanterie se cantonnant sur Neuvraumont. La bataille fit rage durant plusieurs heures sans interruption en direction des bois de Petitvoir, Waillimont et de Corlomont où se retranchait l'ennemi, il en fut délogé avec de lourdes pertes dans les deux camps. La maison Mernier à Gribomont (aussi connue sous le nom de ferme Colson) servit d'hôpital de campagne pour des jeunes gens affreusement mutilés et de mourir où les derniers sacrements étaient donnés vaille que vaille.

A l'aube du dimanche 23 août 14, les abords de l'église de St Médard furent atteints par des obus ennemis visant l'artillerie française, touchant également la nef et les maisons voisines chez Arnould, Cousin et Noël ainsi que les terres avoisinantes. La gare fut également copieusement visée et subit de graves dégâts. Plusieurs maisons avaient fortement souffert des obus ou de leurs éclats.

Durant les combats, les civils de St Médard s'étaient terrés dans leurs caves ce qui leur fut pour la plupart salutaire, seule une dame de 73 ans, Mme Tinant-Bouché fut tuée par un éclat d'obus tombé dans sa cuisine.

Les habitants de Gribomont s'enfuirent eux -sur conseil de gradés français- vers les bois d'Herbeumont.

En matinée de ce 23 août et suite aux terribles nouvelles en provenance de Rossignol où plus de 15000 soldats français et allemands ont été mis hors combat (4200 trouvèrent la mort, les autres furent blessés, prisonniers ou portés disparus); ordre fut donné aux artilleurs français de se replier vers le Sud via la forêt d'Herbeumont, les allemands s'en rendirent compte et pénétrèrent alors dans nos villages afin de «nettoyer» les chaumières d'éventuels francs tireurs. Ils commencèrent à incendier une puis deux maisons pour les en déloger. C'est alors que le rôle joué par le Maître d'école fut déterminant; avec l'aide d'un bavarois comme interprète il réussit à convaincre les gradés allemands que personne ne pouvait être dans les maisons alors vides.

Hélas pour deux familles (Arthur Pauporté et Lucien Saudmont) ce fut trop tard, leur maison flambait. De plus au lieu dit le Bochaban une des fermes fut elle aussi la proie des flammes ainsi que l'économat des ardoisières. S'en suivirent pillages des maisons (vivres, alcools, récoltes) et réquisition des chevaux.

Herbeumont, le même jour ne connut pas la même clémence, 176 maisons y furent incendiées et les habitants se réfugièrent au lieu dit «le boult» durant 3 jours, 5 civils furent tués.

La bataille des barrières et de St Médard couta la vie à 362 allemands et 215 français, trente d'entre eux furent enterrés près de notre église, on peut encore voir de nos jours deux plaques commémoratives au pied de l'escalier conduisant dans le nouveau cimetière. Au total 1.600 hommes issus des deux camps furent mis selon le jargon militaire «hors combat», morts, blessés, portés disparus ou capturés prisonniers de guerre.

Remerciements particuliers à la famille de feu André FRANCOIS pour son aide dans la documentation et le prêt de sources fiables.

Merci aux membres du groupe de citoyens 14/18, pour leurs recherches sur la bataille des barrières et de St Médard.

****Pour information les canons situés devant le monument sont allemands, appelés «minnen werfers». Ces canons n'ont pas pu servir lors de la bataille car utilisés seulement dès 1916, ils lançaient des obus de 115 mm à courte distance sous un angle de 45 degrés.

2. 23, 24 et 25 août, Herbeumont brûle !

[...] Le 22 août, au matin, les soldats français passèrent plein d'espérance.

À 18 heures, dragons, chasseurs et fantassins revinrent avec de nombreux blessés, dont la plupart furent soignés à l'école communale. Toute la nuit les convois se succédèrent et les habitants furent sur pied. Des étrangers fuyant l'ennemi logèrent au village.

[...] Les gens, qui avaient appris les fureurs exercées par l'envahisseur sur les civils, quittèrent pour la plupart leurs demeures, emportant à dos ou en voiture (charrette) ce qu'ils pouvaient de linges, de literie et de vivres. [...]

Quel spectacle offre alors le village ! L'affolement est général : les barbares vont arriver !

À la traîne, des blessés de Luchy, arrivent par la route de Bertrix, la cavalerie (6e Ulhan) et l'infanterie (IR 87) allemandes sur les talons.

À 12 h 30, les Uhlans paraissent sur les hauteurs du Boulois (au nord du village), et leur premier acte est de frapper d'un coup de lance ou d'épée à travers la poitrine d'un simple d'esprit, Jules Bourg, 36 ans, qui dans son insouciance s'était aventuré hors du village.

Les cavaliers sont accrochés par des soldats français, qui se retirent vers la carrière au sud. Les fantassins allemands déboulent du tunnel du chemin de fer et du Boulois en rangs serrés et entrent dans le village.

À 13 h 30, la maison de Léon Reding, sur la route de Bertrix, fume puis flambe. Trois blessés français viennent d'être amené de Cugnion en charrette. Ils supplient qu'on les conduise plus loin : impossible. [...] L'un d'eux est retrouvé tué un peu plus tard, sur le seuil d'une maison incendiée.

À ce moment, les Français regroupés à la carrière sont rejoints par 50 des leurs, venus de Saint-Médard ; ils

font feu sur les Allemands qui ont traversé le village. Une mitrailleuse est mise en batterie. Le court combat fait 7 victimes allemandes et 6 françaises, dont le lieutenant René Guyot, 126e régiment d'infanterie.

Devant le nombre d'ennemis, les Français décrochent et traversent la Semois.

Pendant le combat, les Allemands mettent le feu aux maisons Hardy, Boulanger, Leroy, Romain et les dernières de ce côté. Quelques minutes après, on voit flamber, sur ordre d'un officier, la maison Gaillard puis celles entourant la Grand-Place.

Les rares habitants, qui, confiants, sont restés chez eux, sont forcés de se soustraire aux féroces incendiaires en gagnant les bois de la côte voisine...

Dans l'après-midi, René Sterpin, 28 ans, hôtelier, Auguste Piquard, 61 ans, Jean-Baptiste Bontemps, 67 ans et Joseph Longueville, 27 ans, sont tués ou mortellement blessés par les soldats allemands, qui pillent les maisons avant de les embraser. Les récoltes et le bétail n'échappent pas au feu.

À la soirée, un jeune soldat de petite taille et d'une gaîté cynique porte, en s'amusant follement, le feu aux maisons de la rue face à la Poste...

Dans la nuit du 23 au 24 août, le feu continua de dévorer les maisons, avec les meubles et les récoltes qu'elles renfermaient. De pauvres bêtes emprisonnées hurlaient lamentablement dans les flammes. Des pans de murs s'écroulaient avec fracas soulevant par instants des nuées d'étincelles ; des hauteurs voisines, le spectacle était grandiose et terrifiant. Les feux du bivouac établis dans la plaine voisine, au milieu des seigles élargissaient dans le cadre de la nuit l'inférieur tableau. Pendant des heures qui parurent interminables, plusieurs groupes d'habitants faits prisonniers en divers endroits tremblèrent sous la menace d'être mis à mort.

Le lundi, 24 août, des régiments ne cessent de défiler. Plusieurs maisons furent encore incendiées dans différents quartiers, entre autre le bureau du téléphone, la maison et écoles communales.

Dans l'après-midi, passant au milieu des ruines fumantes, le Grand-Duc de Hesse (Albrecht von Württemberg, Général en chef de la 4e Armée) reçoit les acclamations des troupes, véritable hurlement d'un enthousiasme féroce, excité par la vue des flammes qui chantaient la vengeance allemande...

La journée du mardi 25 est marquée par de nouveaux incendies.

Le jeudi 27 août, à Mortehean, un colonel dit au médecin de Herbeumont et aux religieuses : « Les habitants peuvent rentrer, désormais on ne brûle plus ! ». Mais où rentrer ?

Le village n'est plus qu'un champ de ruines et de mort : 5 citoyens sont morts, massacrés ; 176 maisons sont détruites ; 550 habitants sont sans abris...

extrait de « Documents pour servir à l'histoire de l'invasion allemande dans les province de Namur et de Luxembourg » Tome 7

Chanoine Jean Schmitz et Don Norbert Nieuwland , éd. Van Oest & cie 1924

Jour de deuil de l'Armée française Delhez tome1 et 2 , éd en 2011 et 2012

3. Exposition d'art contemporain « cendres et vie »

Outre le mémorial (placette), la Commune a commémoré ce douloureux événement d'une deuxième manière: une exposition d'art contemporain. En effet, via l'Espace culture, elle a donné durant quinze jours «la parole» à une vingtaine d'artistes d'art contemporain de la région. Xavier Al Charif, Thomas Amerlinck, Baldo, Françoise Burnet, Thibaut Claessens, Jean-Paul Couvert, Janine Descamp, Willy Dory, Sylviane Dufour, Carole Cattini, Rohan Graeffly, Valérie Harmel, Gisèle Incoul, Michèle Laveaux, Arié Mandelbaum, Séverine Marchand, Dominique Marx, Sonia Marx, Marylène Nemery, Cécile Seinlet, Charles-Henry Somelette, Serge Soupard et Monique Voz sont les 23 artistes (pour la plupart du Luxembourg) qui ont accepté de proposer une œuvre pour l'occasion.

Ce collectif d'artistes a montré à voir des œuvres qui traitent de la mémoire ou de l'oubli, de guerre, d'incendie

et de destruction, des victimes et de leur désarroi, mais aussi de deuils, de reconstruction, d'espoir et de vie. Il propose aux visiteurs une interprétation toute personnelle du thème, et enclenche ainsi une infinité de réactions.

Plus de 650 personnes ont visité l'exposition! Véritable succès tant par le nombre de visiteurs que par la richesse des discussions, des échanges et questionnements autour des œuvres et du regard contemporain posé par les artistes sur les choses, les gens, les relations, l'histoire! Félicitations à Sylvianne, Dominique et Sonia pour la coordination de cette exposition et la qualité de cette dernière.

4. Commémoration : investissement de six jeunes de notre commune

Dans le cadre du projet dénommé «Été solidaire», collaboration entre la commune et le CPAS, FLORENT, LOIC, JULES, LUCKAS, MAXIME et MARILISE ont travaillé à l'embellissement du monument aux morts de Saint-Médard et de ses alentours (remise en couleur de la grille, des canons, des obus et du drapeau, aménagement du centre et dégagement et entretien du site de l'Eglise, remise en couleur et décapage de la porte de l'Eglise, du cimetière, de l'ensemble des poubelles et bancs, tonte des haies, nettoyage des filets d'eau...). Un travail similaire a été mené à Herbeumont (peinture de la porte de l'Eglise, des grilles de la commune...). Ils ont également écrit un récit en hommage aux otages pris le 23 août 1944 à Saint-Médard et Gribomont et morts en captivité. En voici quelques extraits:

«Nous sommes le 19 août 1944, j'ai 17 ans. Il est 18h30, mon père me dit qu'il sort au champ. Il doit assumer le travail seul, étant donné que mon oncle a été réquisitionné pour le travail obligatoire en Allemagne.»

Je le regarde à travers la fenêtre, lorsque soudain, au loin, j'entends tirer des coups de feu, du côté d'Orgéo. Des allemands viennent de faire leur entrée dans le village. Les villageois s'affolent. Je ne comprends pas ce qu'il se passe. Des yeux, je recherche mon père, je ne le vois plus. Je ne vois que des hommes en uniforme, armés.

Où est mon père ?

Ma mère m'attrape et m'ordonne de me cacher. Je hurle après mon père. Je ne savais pas que ce serait la dernière fois que je le voyais. Je me souviendrai toujours de son regard et de son sourire qu'il m'a donné à travers la fenêtre de la cuisine.

Aujourd'hui, je me dis que c'est grâce à son courage et sa résistance, ainsi que celle de tous ces villageois transportés que la vie dont il avait rêvé est désormais possible. Ils ont luttés pour leur patrie, leurs droits et leur liberté, et ce, pour des lendemains meilleurs.

Félicitations à eux pour le travail réalisé et leur engagement dans ce projet. J'aimerais vous faire part d'une anecdote qui montre toute l'importance de l'intergénérationnel, de favoriser le dialogue entre générations différentes, plusieurs personnes sont venues féliciter

les jeunes pour le travail réalisé et Monsieur Joseph ARNOULD a pris de son temps. Il a discuté avec eux, expliquant le récit de la prise des otages, les lieux, qui était qui, là où certains s'étaient cachés, merci à lui d'avoir fait mémoire avec ces jeunes. Merci aussi à Miguel PONSARD, ouvrier communal, qui les a guidés durant ces 9 jours de travail et un grand merci à Charlotte FROGNET, assistante sociale, qui a animé le groupe pour rédiger le récit



Constitution d'un groupe de réflexion « Noms de rue »

Suite à une demande des pompiers comme de la police, un travail de renumérotation et de désignation de nouveaux noms de rues va être entrepris. En effet, quelques minutes gagnées pour une ambulance peuvent s'avérer vitales pour chacun d'entre nous. Un groupe va se mettre en place pour y réfléchir. Si vous souhaitez en faire partie, contactez-moi au 0497.422586 !

Sport : équipe de benjamins

La JS Saint-Médard est heureuse d'annoncer qu'une nouvelle équipe de jeunes vient d'être inscrite. En effet, une équipe de benjamin évoluera sur les couleurs de la JS Saint-Médard.



Cette catégorie est accessible pour des enfants (filles ou garçons) dès l'âge de 5 ans.

C'est le gardien de l'équipe 1ère, Alexandre GILET, qui encadrera cette catégorie.

N'hésitez pas à contacter Alexandre GILET (0474/872900) pour obtenir des renseignements ou pour affilier votre enfant.



Opération Mebar

Dans le cadre de l'opération MEBAR, la Région wallonne accorde une subvention aux ménages à revenu modeste pour la réalisation, dans leur logement, de travaux qui vont leur permettre d'utiliser plus rationnellement l'énergie. Cela peut être le remplacement de châssis ou de portes extérieures, des travaux d'isolation, l'installation d'un poêle, le gainage d'une cheminée, le placement d'une chaudière ou d'un chauffe-eau, ... Le montant maximum de la subvention est de 1365 €.

Si le demandeur est locataire, il doit obtenir au préalable l'accord de son propriétaire.

Les revenus ne peuvent excéder :

- 1307,78 €/mois pour les ménages;
- 980,83 €/mois pour les isolés;
- 653,89 €/mois pour les cohabitants;

Par revenu, on entend l'ensemble des moyens d'existence dont dispose un ménage à l'exception des allocations familiales, des pensions alimentaires, des revenus complémentaires immunisés, ...

Pour obtenir la subvention, le demandeur doit s'adresser au CPAS de sa commune. C'est lui qui vérifiera, au cas par cas, les conditions d'octroi et qui lancera la procédure si le demandeur et les travaux concernés répondent aux conditions légales.

Respect senior

On passe facilement à côté de la maltraitance des personnes âgées. Comment y voir plus clair ?

Le service Respect Seniors propose une écoute active, un soutien, une information adaptée, une orientation adéquate, un accompagnement dans les démarches via la permanence téléphonique au 0800/30 330 (tous les jours ouvrables de 9h à 12h et de 13h à 16h) et via des rencontres sur le terrain avec les aînés, leur famille et entourage ou les professionnels.

VENTE DE PELLETS ET BOIS DE CHAUFFAGE SCIÉ

SPRUMONT SPRL
Fabienne et Luc - Rue des Ardoisières, 36 - 6880 Bertrix
Tél. 0495/18 93 40 ou 061/29 22 46
Dépôt ouvert le vendredi de 9 à 19h et sur rendez-vous
www.boisepellet.be

AP'Solu CONCEPT
RÉALISATIONS « CLÉ EN MAIN »
... demande d'autorisation gratuite
remplace* aussi votre toiture de véranda !
*Tarif accepté par les compagnies d'assurance.

CONSTRUCTION - VÉRANDA & EXTENSION - EXTÉRIEUR

Tel : (+32)483/18.51.39 apsoluconcept@gmail.com
www.apsoluconcept.be 6838 Bouillon

BOULANGERIE PIQUARD

Wilfried et Emilie Piquard
Patron(ne)
Ouvert de 7h30 à 12h00 et de 13h30 à 18h30
Le mercredi ouvert en juillet et en août (fermé hors saison)
Rue du Plannois, 4 - 6887 Herbeumont
boulangeriepiquard@skynet.be - 061 27 12 89 - TVA : BE0896.894.464

Infos diverses

Sclérose en plaques

Vous avez quelques heures à consacrer à du bénévolat, volontariat ?

Le Comité luxembourgeois de la sclérose en plaques a besoin de vous : une heure, un jour ... A vous de déterminer le temps dont vous disposez

Nous recherchons des gens de cœur, d'action ou d'équipe pour nous aider à accomplir notre mission : améliorer la qualité de vie des personnes atteintes de sclérose en plaques et développer des activités de proximité.

Par exemple : Rendre visite à un affilié, une affiliée. Accompagner et aider lors de nos activités (ateliers ou grandes excursions, journée minibus, ...) Vendre du chocolat dans le cadre de l'opération Chococlef. (1ère quinzaine de septembre)

Pour tout renseignement : Patricia Milard 0498 300 999

Collecte des jouets

SAMEDI 18 OCTOBRE 2014 : COLLECTE DE JOUETS

Quoi ? Collecte de jouets en bon état au profit d'associations locales. La réussite de cette action dépend essentiellement de vos dons. D'avance, nous vous remercions pour votre générosité.

Quand ? Le samedi 18 octobre.

Où ? Dans votre parc à conteneurs.

Pourquoi ? Pour faire des heureux tout en préservant notre environnement. Les jouets en bon état seront repris par des Maisons Croix-Rouge, des CPAS, des accueils extra-scolaires, des maisons d'enfants, des centres de réfugiés, ... En tant qu'association, si vous souhaitez bénéficier d'une partie des dons, n'hésitez pas à contacter l'AIVE par E-mail : dechets@idelux-aive.be.

Journée du diabète

A l'occasion de la journée mondiale du diabète, VIVALIA en partenariat avec les MAISONS DU DIABETE (province du Lux) ont décidé de s'unir dans un même endroit pour organiser 2 journées de dépistage qui auront lieu :

- à l'hôpital princesse paola de Marche le 14 nov de 13h à 17h
- à l'hôpital ste Thérèse de Bastogne le 15 nov de 13h à 17h



JOURNEE MONDIALE DU DIABETE
 EN PARTENARIAT AVEC LES HOPITAUX VIVALIA ET LES MAISONS DU DIABETE
 CAMPAGNE DE DEPISTAGE ORGANISEE : DE 13H A 17H
 LE 13 NOVEMBRE : HOPITAL PRINCESSE PAOLA DE MARCHE
 RUE DU VIVIER, 6900 AYE
 LE 14 NOVEMBRE : HOPITAL STE THERESE DE BASTOGNE
 POUR PLUS D'INFORMATIONS, CONTACTEZ : MAISONS.DIABETE@HOTMAIL.COM
 084.41.10.00 MADAME THIRION DOMINIQUE

Faites tailler votre haie de taxus gratuitement contre le cancer

Qui : Cela fait déjà 20 ans que BIOAGRICO est actif dans le secteur de la taille de haie de taxus chez les particuliers et ceci pour la fabrication de médicaments contre le cancer

Quoi : Dans les jeunes pousses de taxus se trouve une substance chimique (10-deacyl-baccatine), qui est utilisée comme base pour le médicament (TAXOL) qui ralentit le développement du cancer

Quand : Bioagrigo vient gratuitement tailler, avec des personnes spécialisées du 15 juin au 15 octobre et ceci se fait chaque année

Comment : Bioagrigo taille, hache et sèche pour livrer aux fournisseurs de l'industrie pharmaceutique

Tél. 02 361 23 27 - Fax 02 361 20 27 - Inscription : www.bioagrigo.be



18 Samedi octobre 2014 apporte un **JouJeu** en bon état sur ton parc à conteneurs, une association sociale locale l'offrira à des enfants défavorisés

Plus d'infos sur www.aive.be

En donnant un jouet que tu n'utilises plus, tu fais plaisir à un autre enfant et tu permets à un jouet encore utilisable de ne pas être jeté à la poubelle !

AIVE

Dates des festivités

26-27 septembre: w-e des paysages

11 octobre: Stage de trail à Herbeumont. Rens: Syndicat d'Initiative 061/412.412

12 octobre: petit déjeuner Oxfam au Rivoli.

12 novembre: découverte des champignons des bois. Rens: Syndicat d'Initiative: 061/412.412

18 octobre: place aux enfants. Rens: Sabrina Leclercq 0497/44.82.15

19 octobre: repas de l'amicale des pensionnés d'Herbeumont

25-26 octobre: Girly Trail Session (journée stage de Trail dédiée aux femmes) Rens: 061/412.412

31 octobre: Halloween à St-Médard - Gribomont et Herbeumont

11 novembre: Armistice

28-29 novembre: passage de St-Nicolas à St-Médard

29 novembre: souper de St-Eloi à Martilly

6 décembre: passage de St-Nicolas à Herbeumont

Rue de Burhaimont, 51
6880 BERTRIX
Tél. 061/41 66 01

Mernier Boissons

Heures d'ouverture :
Du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h
Le samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h

Chauffage • Sanitaire

Energies renouvelables • Aménagement de salle de bain
Installation • Entretien • Dépannage

NAVARRE

T.V.A./Eereg : BE 0433.878.327111.25.11

Rue du Docteur Pierre Lifrange 7
BERTRIX 061 41 12 83
navarre.fcs@gmail.com

LA RENARDIÈRE

Entreprise de Formation par le Travail

Contactez l'E.F.T. La Renardière afin de suivre une formation par le travail en BUCHERONNAGE - SCIERIE et MENUISERIE
Tous travaux d'abattage et de dégagement d'arbres dangereux.

Z.I. - Rue des Prés la Mercire, 8
6880 BERTRIX
Tél. 061-41 33 51 - Fax 061-41 34 91
Site internet : www.larenardiere.be
E-mail : info@larenardiere.be

Active dans toute la filière du bois
Avec le soutien du Ministère de la Région Wallonne